

Alcatel **First Reflexes**™

Alcatel **OmniPCX** *Office*



▼
ALCATEL

ARCHITECTS OF AN INTERNET WORLD

Wie diese Anleitung verwenden ?

Sie besitzen jetzt ein digitales Telefon Alcatel First Reflexes. Dieser Apparat, der sich durch seine große Benutzerfreundlichkeit auszeichnet, bietet Ihnen die Vorteile eines hochwertigen Digitaltelefons.

• Aktionen



Hörer abheben.



Hörer auflegen.



Beschreibung einer Aktion oder eines Kontexts.

• Fest programmierte Tasten



Fest programmierte Taste (Funktion wird durch Icon symbolisiert).

• Tastatur



Zifferntastatur.



Spezifische Tasten der Zifferntastatur.

• Weitere verwendete Symbole



Andere Alternative zur Aktionsfolge.



Wichtige Informationen.

Diesen Symbolzeichen können kleine Icons oder Text hinzugefügt werden. Alle Standardcodes oder persönlich gewählten Funktionscodes sind in der Kennzifferntabelle im Anhang aufgeführt.

Entdecken Sie Ihr Telefon S.4

1. Erste Schritte S.5

Telefonieren und Entgegennehmen eines Anrufs. Initialisieren des Sprachspeichers. Abfragen Ihres Sprachspeichers. Einstellen des Tonrufes und der Lautstärke. Anbringen der Beschriftungen der frei programmierbaren Tasten.

2. Ihre Anrufe S.7

Anrufen. Anruf über Ihre individuellen Kurzwahlziele. Zurückrufen. Anforderung eines automatischen Rückrufs, wenn Ihr interner Gesprächspartner besetzt ist.

3. Bei bestehender Verbindung S.8

Senden in MFV. Anruf eines zweiten Gesprächspartners. Entgegennehmen eines zweiten Anrufs. Umschalten von einem Gesprächspartner zum anderen (Makeln). Verbinden des Gesprächs an eine andere Nebenstelle. Gleichzeitiges Gespräch mit 2 Gesprächspartnern (Konferenz).

4. Ihr Telefon paßt sich an Ihre Bedürfnisse S.10

Programmieren der individuellen Kurzwahl. Persönliches Gestalten Ihrer Begrüßung. Die persönliche Anruferführung: eine einzige Nummer, um Sie zu erreichen. Ändern Ihres persönlichen Paßworts.

5. In Kontakt bleiben S.12

Umleiten Ihrer Anrufe auf Ihren Sprachspeicher oder einen anderen Telefon. Abfragen Ihres Sprachspeichers bei Ihrer Rückkehr. Aktivieren/Deaktivieren der persönlichen Anruferführung.

6. Der Mannschaftsgeist S.13

Heranholen eines Anrufs. Antwort auf den zentralen Tonruf. Senden einer Kopie einer eingegangenen Nachricht.

Garantie und Klauseln S.14

Entdecken Sie Ihr Telefon

Fest programmierte Tasten



Zugang zu den verschiedenen Nachrichtendiensten.



Zugang zu Ihren individuellen Kurzwahlzielen.



Gleichzeitiges Gespräch zu dritt (Konferenz).



Automatischer Rückruf.



Umleiten der Anrufe zu einem anderen Telefon.



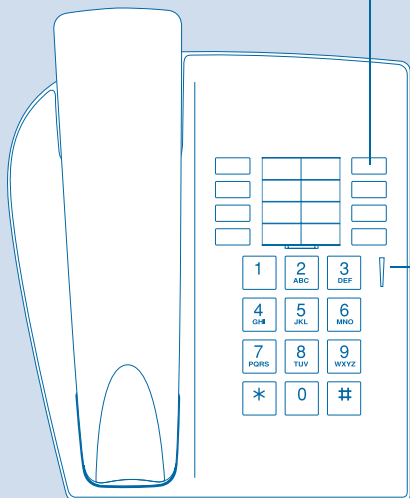
Automatische Wiederholung der zuletzt gesendeten Nummer (WW).



Beenden eines Rückfragegesprächs.



Heranholen eines Anrufs von einem anderen Telefon.



Die LED zeigt das Vorliegen von Nachrichten im Sprachspeicher oder von Rückrufanforderungen an.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website www.alcatel.com

1.1 Telefonieren und Entgegennehmen eines Anrufs

• Telefonieren :



Abheben

externe
GesprächeRufnummer des
Gesprächspartners wählen

• Entgegennehmen eines Anrufs :



Abheben

1.2 Initialisieren des Sprachspeichers

Die LED blinkt

Eingeben Ihres Paßworts, dann
Aufzeichnen Ihres Namens nach den
Anweisungen der SprachführungDas Paßwort wird zum Zugang zu Ihrem Sprachspeicher und
zur Sperrung Ihres Telefons verwendet.

1.3 Abfragen Ihres Sprachspeichers



Abheben



Paßwort

Durchsagen der
Nachrichtennächste
Nachricht

ODER

vorhergehende
Nachrichtdie Nachricht
wiederhören

Einstellen des Tonrufes und der Lautstärke



mehrmaliges
Betätigen auf

Kennziffer der Funktion
'**Persönliche Gestaltung**'



ODER



Auswählen
der Melodie

Auswählen der
Lautstärke

Anbringen der Beschriftungen der frei programmierbaren Tasten

Die bedruckten Beschriftungen, die zum Lieferumfang Ihres Telefons gehören, unter den frei programmierbaren Tasten anbringen.



1. Einen Gegenstand mit flachem Ende in die Kerbe einführen (1 Kerbe pro Tastenblock).
2. Die Abdeckung hochklappen.
3. Die bedruckte Beschriftung einlegen.
4. Die Abdeckung wieder herunterklappen.

2.1

Anrufen



Abheben

Rufnummer
direkt wählen

Für außerhalb wählen Sie die '0'
Zur Vermittlung wählen Sie die '10'

2.2

Anruf über Ihre individuellen Kurzwahlziele



Abheben



Kurzwahl

Nummer des
Ziels (0 bis 9)

2.3

Zurückrufen



Wahlwiederholung



2.4

Anforderung eines automatischen Rückrufs, wenn Ihr interner Gesprächspartner besetzt ist

Gesprächspartner
besetzt

Rückruf



Bei bestehender Verbindung können Sie verschiedene Funktionen durchführen, wie einen zweiten Gesprächspartner anrufen, oder Ihren Gesprächspartner an einen anderen Apparat weiterleiten.

3.1

Senden in MFV

Bei bestehender Verbindung müssen Sie manchmal in MFV senden: z.B. im Rahmen eines Sprachservers, einer automatischen Vermittlung oder eines fernabgefragten Anruferbeantworters. Die Funktion wird bei Ende der Verbindung automatisch aufgehoben.

während des Gesprächs



Kennziffer der Funktion
'Umschalten auf MFV-Eingabe'

dieselbe Taste zum Annullieren

3.2

Anruf eines zweiten Gesprächspartners

Anruf eines zweiten Gesprächspartners bei bestehender Verbindung.



der erste Gesprächspartner wird in Warteposition gelegt



Nummer direkt wählen

Beenden des Rückfragegesprächs

3.3

Entgegennehmen eines zweiten Anrufs

Bei bestehender Verbindung versucht eine zweite Person, Sie zu erreichen.



der erste Gesprächspartner wird in Warteposition gelegt

Kennziffer der Funktion **"Abfrage eines wartenden Anrufs"**

3.4 Umschalten von einem Gesprächspartner zum anderen (Makeln)

Bei bestehender Verbindung mit einem Gesprächspartner befindet sich ein zweiter in Warteposition.

Um das Gespräch mit ihm wiederaufzunehmen:



der erste Gesprächspartner
wird in Warteposition gelegt

Kennziffer der
Funktion "Makeln"

3.5 Verbinden des Gesprächs an eine andere Nebenstelle

Weiterleitung Ihres Gesprächspartners an einen anderen Apparat bei bestehender Verbindung.



Nummer des
Zielapparats

3.6 Gleichzeitiges Gespräch mit 2 Gesprächspartnern (Konferenz)

Bei bestehender Verbindung mit einem Gesprächspartner befindet sich ein zweiter in Warteposition.



Konferenz

Annullieren mit
derselben Taste

4.1

Programmieren der individuellen Kurzwahl

Ihr Kurzwahlverzeichnis besteht aus den 10 Tasten der Zifferntastatur (0 bis 9).



Kennziffer der Funktion
'Persönliche Gestaltung'



0 bis 9



die zu
speichernde
(interne oder
externe)
Nummer



4.2

Persönliches Gestalten Ihrer Begrüßung

Sie können die Standardbegrüßung durch eine persönliche Begrüßung ersetzen.



Kennziffer der
Funktion
**'Persönliche
Gestaltung'**



Sprachspeicher



Aufzeichnung



Ende der
Aufzeichnung



bestätigen

ODER



Zurück zur
Standardbegrüßung



4.3

Die persönliche Anruferführung: eine einzige Nummer, um Sie zu erreichen



Kennziffer der Funktion
'Persönliche Gestaltung'



persönliche Anruferführung



Umleitungstyp wählen



Rufnummer eines Kollegen oder Ihrer Assistentin eingeben

UND/ODER



Eingabe einer externen Rufnummer

UND/ODER



Rufnummer Ihres Handies oder Ihres DECTs eingeben

UND/ODER



Aktivieren / Deaktivieren der Verbindung zur Vermittlung



4.4

Ändern Ihres persönlichen Paßworts

Das Paßwort wird zum Zugang zu Ihrem Sprachspeicher und zur Sperrung Ihres Telefons verwendet. Das Paßwort ist 1515, solange Ihr Sprachspeicher nicht initialisiert wurde.



Kennziffer der Funktion
'Persönliche Gestaltung'



Optionen



Paßwort



altes Paßwort
(4 Ziffern)



neues Paßwort
(4 Ziffern)



bestätigen

Alcatel OmniPCX Office leitet Ihre Anrufe auf Ihren Sprachspeicher ohne Handlung ihrerseits um.

5.1

Umleiten Ihrer Anrufe auf Ihren Sprachspeicher oder einen anderen Telefon



ODER



Nummer des
Zielapparats

5.2

Abfragen Ihres Sprachspeichers bei Ihrer Rückkehr

Die LED zeigt an, daß Nachrichten vorliegen.



Durchsagen der
Nachrichten

Paßwort

'1': die Nachricht wiederhören. '2': die Nachricht löschen.
'3': den Absender der Nachricht zurückrufen.
'4' und '5': die gewünschte Nachricht auswählen.
'6': die Nachricht kopieren.

Tasten '1' bis '6'

5.3

Aktivieren/Deaktivieren der persönlichen Anruferführung



Kennziffer der Funktion
'**Persönliche Gestaltung**'

persönliche
Anruferführung



ODER



zum Aktivieren der
persönlichen
Anruferführung

zum Deaktivieren
der persönlichen
Anruferführung

bestätigen

6.1

Heranholen eines Anrufs



Heranholen

Nummer des
Telefons, das
klingelt

6.2

Antwort auf den zentralen Tonruf

Entgegennahme der Anrufe für die Vermittlung bei Abwesenheit derselben.

zentraler Tonruf

Kennziffer der Funktion
"Antwort auf den zentralen
Tonruf"

6.3

Senden einer Kopie einer eingegangenen Nachricht



Paßwort



ODER

die zu kopierende
Nachricht auswählendie
Nachricht
kopierenNummer des
Zielapparats

bestätigen



ODER



ODER

ein Ziel
hinzufügenAufzeichnung
eines
Kommentarsdie Nachricht
abschicken

Garantie und Klauseln

Abgesehen von der gesetzlichen Garantie wird für dieses Gerät eine einjährige Garantie einschließlich Ersatzteile und Lohnkosten ab Rechnungsdatum eingeräumt.

Wenn die gesetzlich gültige Garantie in Ihrem Land die Dauer von einem Jahr überschreitet, gilt lediglich die gesetzliche Garantie.

Bei versuchter Geltendmachung der Garantie wird die Vorlage der Rechnung verlangt. Diese Garantie gilt jedoch nicht für Schäden auf Grund folgender Ursachen: unsachgemäßer Gebrauch im Gegensatz zu den in diesem Benutzerhandbuch aufgeführten Anweisungen, durch natürliche Abnutzung entstandene Defekte oder Schäden, Schäden durch äußeren Einfluss (z.B.: Anstoßen, Sturz, Aussetzen einer Feuchtigkeitsquelle usw.), unsachgemäße Installation oder Änderungen bzw. Reparaturen durch nicht vom Hersteller oder Händler zugelassene Personen.

Konformitätserklärung

Wir, Alcatel Business Systems, erklären, daß das Produkt Alcatel First Reflexes als mit den wesentlichen Anforderungen der Richtlinie 1999/5/CE des Europaparlaments und des Europarats übereinstimmend angesehen wird. Jede nicht genehmigte Änderung des Produkts macht diese Konformitätserklärung ungültig. Auf schriftliche Anfrage an folgende Adresse können Sie eine Kopie des Originals dieser Konformitätserklärung erhalten:

Alcatel Business Systems - Technical Services - Customer Care
I, route du Dr. Albert Schweitzer - F 67408 Illkirch Cedex - France

Die CE-Kennzeichnung zeigt an, daß der Apparat mit folgenden Richtlinien übereinstimmt:



Bestimmte Funktionen Ihres Telefons sind softwareschlüsselpflichtig, oder sind nach Programmierung durch Ihren Installateur zugänglich. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website www.alcatel.com

Copyright © Alcatel Business Systems. 2001. Alle Rechte vorbehalten.
Alcatel Business Systems behält sich im Interesse ihrer Kunden das Recht vor, die Merkmale ihrer Produkte ohne Vorankündigung zu ändern.
Alcatel Business Systems - 32, avenue Kléber, F-92707 Colombes Cedex
Eintragung in das Handelsregister Paris 602 033 185
3EH 21004 APAA Ed.01